

GAZETA NARODOWA

wychodzi o godzinie 5-tej wieczorem.

Redaktor naczelny Dr. ALEKSANDER VOGEL. Biuro redakcyjne: ul. Sykstuska 1. 40. I piętro...

OGŁOSZENIA I PRZEDPŁATE. przyjmują: We Lwowie: Administracja „Gazety Narodowej” ul. Kopernika 7 i biuro Sokolowskiej...

Kancelarz Bülów na trybunie wyborczej.

Oplętno trzy tygodnie od napędzenia rajchstagu, za drugie trzy tygodnie d. 22 b. m. mają wyborcy Rzeszy niemieckiej stawać do urny...

ządu, bo średnie i niższe klasy urzędników pruskich wcale nie mają powodu entuzjazyzować się dla rządu...

Zaczem rząd pruski — bo reszta rządów niemieckich wcale się nie troszczy wyborami i ich wynikami przyszłym, co rzecz znaną...

Wszystkie zaś organa konserwatywne stanowczo oświadczają, że obóz konserwatywny widzi się coraz bardziej znieulonym, wobec szturmujących nań innych stronnictw...

„Na razie — powiada konserwatywna „Kreuztg.” — liberali schlebią niektórym zachciankom absolutystycznym; ale jeśli rząd sądzi, że wzmacniając liberalizm, oswobodzi się zdoła od centrowego „rządu pobocznego”, to może być pewnym, że dostanie się w obłęgę liberalne, które taksamo bez ceremonii grozić będą opozycją na wypadek, gdyby rząd nie dał dymisyj jakiegoś ministrowi albo innemu dostojnikowi rządu...

Wobec takiego stanu rzeczy w obozach liberalnych i konserwatywnych ks. Bülów chciał ratować się odezwą do narodu w formie listu do generała Lieberta, który niefortunnie dowodził w Afryce południowo-zachodniej. Ale i kanclerz niemiecki nie wie, co zrobić i czego właściwie chceć, dlatego odezwa jego nie grzeszy prostotą myśli. Obawiały się powinen najbardziej centrum, swego dotychczasowego sojusznika, a występuje tymczasem ostro przedwzrostkiem przeciw socyjalistom, jak gdyby z centrum miał nadzieję zawrzeć jeszcze pakt na wypadek niedania się złamania jego potęgi. To wypowiedziało ks. Bülów życzenie obudzenia się żywiołu mieszczańskiego i wystąpienia jego przeciw socyjalistom, do znowu obawia się, że jedna partya mieszczańska mogłaby przy pomocy socyjalistów...

zająć stanowisko górujące przeciw innym partjom mieszczańskim. Zaprasza lewicę, aby czyniła to, co dotychczas centrum pospolu z konserwatywami robiło, tj. aby zawsze głosowała za pomażaniem armii i marynarki — do czego właśnie lewica wstrętu czyni.

Ks. Bülów zapewnia, że nikt w Niemczech nie życzy sobie rządów osobistych — aleś nietylko liberali, bo także konserwatyści uderzają w rządy osobiste, widocznie więc one istnieją. I dodaje ks. Bülów że zarazem przeważna większość narodu niemieckiego nie życzy sobie rządów partyjnych. I w tem, ale tylko w tem, ma rację. O konserwatywach ks. Bülów zgoda nie wspomina — dlaczego?

Cały list kanclerza jest dość nieudalym artykułem dziennikarskim — tak przemawia włożony do wykretów dyplomata, ale nie ten mąż stanu, który w rajchstagu d. 13 grudnia uderzał w ferworze pięścią w swój stolik. Musiał on wreszcie dać jakieś hasło, pod którym mogłoby się gromadzić jego zwolennicy, — rzucił więc okrzyk: „dobro i honor narodu”. Ale każde stronnictwo, nawet socyjalno-demokratyczne twierdzi, iż dąży jedynie do dobra narodu. A honor narodu? O tym niedziele niema mowy. Wszystkim obozom idzie o mandaty, co tworzy honor stronnictwa; wszystkie zresztą są przekonane, że właśnie honor narodu niemieckiego, zwłaszcza wobec zagranicy, wymaga, aby ustaly rządy, które czerpią swoje natchnienie u góry a nie u narodu.

Odezwy wyborczy kanclerza Niemiec czyni wrażenie okrzyku, wywołanego rozpaczą.

Język rosyjski w kościołach kat.

Telegramy doniosły, że Ojciec św. wydał do biskupów katolickich w państwie rosyjskiem okólnik, dotyczący zniesienia wydanego przed 30 laty zakazu u używania języka rosyjskiego w kościołach katolickich pod panowaniem rosyjskiem. Do tej chwili nie mamy dosłownego tekstu owego okólnika papieskiego, ze zdaniem więc o nim wstrzywać się musimy. Niewątpliwie atoli jest to sprawa niezmierniej doniosłości, choćby nawet dotyczyła jedynie, jak zapewnia warszawskie „Słowo”, na tytle języka rosyjskiego, ile białoruskiego do zaliczenia do rządu języków, mogących być używanymi w tak zw. dodatkowym nabożeństwie (kazania, śpiewy, katechizacya, ślub, chrzest itd.), podobnie, jak to ma się z językiem litewskim.

Dla zrozumienia rzeczy potrzeba się cofnąć w przeszłość. Car Mikołaj wydał zakaz używania języka rosyjskiego w katolickich kościołach w zabranych prowincjach, obawiając się, aby Rosyanie nie przechodzili na katolicyzm. Później jednak po r. 1863 próbowano, czy za pomocą języka rosyjskiego nie udaloby się z Polaków zrobić prawosławnych i w ten sposób ich zruseyfikować. Gdy rozpoczęła się walka przeciw duchowieństwu katolickiemu i katolicyzmowi w ogóle, gdy biskupów i księży wywożono i wydalano, gdy paranie znoszono, klasztory zamknięto, a ksiądz katolicki był tak dalece w swojej parafii internowany, że nie wolno mu było do innej bez pozwolenia osobnego jechać, zaczęto otwarcie wprowadzać język rosyjski do kościołów naszych. W Wilnie przetłumaczono rytuał katolicki na język rosyjski i polecono go używać. Niecna trójka trzech prałatów wileńskich: Niemcewicz, Tupalski i Zieliński szła na ręce rządowi i popierała jego ożywość rusyfikacyjną. Znalazł się bohater, Stanisław Piotrowicz, zrazu kierunku niepewnego, który po publicznie odbytej spowiedzi wszedł na ambonę i rosyjski rytuał na niej spalił. Porwany w te tropy i wywieziony w lodowe pustynie nad morzem Białem.

Najniezwyklejszą była dycepcya mińska,

zniesiona samowolnie w roku 1869. Błądził w niej z tytułem wizytatora dziekan Senczykowski, wyrzutek stanu duchownego, który dobrałszy sobie podobnych konfetratów, wprowadzał język rosyjski do tak zwanego nabożeństwa dodatkowego i do kazań. Kilkunastu księży niegodnych stało się posłusznymi narzędziami woli rządowej.

Wówczas zawisło nad Kościołem polskim, osobliwie w krajach zabranych, groźne niebezpieczeństwo. Wprowadzenie bowiem języka rosyjskiego do naszych świątyn było tylko wstępem do zamierzonego z góry oderwania wiernych w tych parafiach od wiary. Dzieje Kościoła katolickiego pod panowaniem rosyjskiem aż nadto uzasadniały te obawy.

Nie o język rosyjski sam przez się chodziło, bo ten jest taki dobry, jak każdy inny i dla katolików-Rosyan może i powinien mieć w kościołach zastosowanie. Ale w Rosyi nie było aż do roku 1904 wolności wyznania. Rosyanin, czy którykolwiek inny, zrodzony w wyznaniu panującym alio choć jedno z rodziców mający prawosławne, nie mógł bez narażenia się na kary narzeczniejsze i utratę majątku przejść na wyznanie katolickie. Lud wiejski katolicki na Litwie i Białejzi, o który zrazu głównie chodziło, gdzie nie jest polskim albo litewskim, mówi po białorusku, a po polsku się modli, języka zaś rosyjskiego nie rozumie.

Język rosyjski, zaprowadzony w nabożeństwie dla Polaków, Litwinów, i Białorusinów nosił na sobie jawne znamię gwałtu i srodka rusyfikacyjnego, ażeby doprowadzić do odstępstwa wiernych katolików. Wówczas to w r. 1877 ojciec św. Pius IX kazał sobie zrobić o sprawie tej obszerny memoriał przez o. Martynowa, jezuitę, nawróconego Rosyanina, który wraz z o. Galicyem, także jezuitą, byli w Rzymie i z Polakami nie mieli styczności. Po bardzo gruntownych studiach oświadczył o. Martynów papieżowi, że wprowadzenie języka rosyjskiego na Litwie poprzeczaloby tylko przeprowadzenie ludności na prawosławie. Wskutek tego memoriału była uchwała inkwizycyjna z dnia 11. lipca 1877 i papież zakazał używania języka rosyjskiego w dodatkowym nabożeństwie katolickim, motywując, że Rosyan katolików nie ma, a więc język rosyjski nie potrzebny.

Było to orzeczenie prawdziwie apostołskie odważy i dawalo ono możność biskupom w Polsce zastąpienia się przeciw uroszczeniom rządu. Po dekreście Piusa IX wstrzymał się rząd rosyjski w swoich zapędach, chociaż nie zmieniło się nic w jego dążeniach. Żadnej krzywdy nie powołowano a przemysłowano o dalszy dzień.

Tak rzeczy stały do czasów ostatnich. gdy nagle po wojnie japońskiej stosunki w Rosyi się zmieniły. W r. 1904 pojawił się edykt tolerancyjny, który pozwolił być w Rosyi katolicyzmowi, komu się podoba. Wolno nawet z prawosławia przejść na katolicyzm. Kilkaście tysięcy ludzi skorzystało z danej swobody, ale byli to przeważnie dawni tajni katolicy albo dawni unicy, przemocy do Kościoła oderwani, ludzie przeważnie polskiego pochodzenia. Ale zdarzył się w sierpniu r. 1906 i taki fakt, że w katedrze świętego Władysława k. biskup Niedzielski publicznie wyznawanie wiary katolickiej od młodego prawosławego kapłana zakonnika, narodowości wotłoskiej, ale rosyjskiego pochodzenia, wyświęconego na św. górze Athos, a zajętego po różnych monasterach i seminarjach prawosławnych w Rosyi i w krajach zabranych. Przed kilku laty zdarzenie takie byłoby niemożliwem.

Zmieniło się więc położenie Kościoła katolickiego w Rosyi radykalnie, przynajmniej w te ory, bo do zupełnej swobody daleko, dopóki biskupom nie wolno inaczej ze Stolicą Apostolską się znosić jak przez ministerium spraw zagranicznych, dopóki pasterze zmuszani są konsekrecyę odbierać koniecznie w Petersburgu, dopóki istnieje tam tolerowane tylko w Rzymie rzymsko-katolickie kolegium duchowne i jedna na całe państwo akademia duchowna katolicka nad Nową ma swoją siedzibę, nie mówiąc o innego rodzaju...

krzywdach, mimo edyktu tolerancyjnego nie nuniętych.

Rząd rosyjski, którego zakaz oficyalnego języka rosyjskiego w kościołach katolickich kordic nie przestawał, nie zaspal sprawy, aby do magać się jego zniesienia a przynajmniej ograniczenia. Zaznaczyliśmy, że w obec zmienionych stosunków nie można mieć nie przeciw temu, aby Rosyanie-katolicy posługiwali się w nabożeństwie dodatkowym swoim językiem — za chodzi jednak niebezpieczeństwo co do tych katolików, których rząd rosyjski będzie chciał mo że do Rosyan wliczyć, chociaż oni nimi nie są. 1) Polaków, pozostających w służbie rządowej albo miejskiej; 2) Polaków urodzonych z matek Rosyanek albo pochodzących z dawnych unitów, poczynionych za Rosyan, chociaż nimi nigdy nie byli; 3) Polaków, bardzo licznych w południowych prowincjach, którzy tracili język ojczyzny i wyjącznie po matorusku mówią; 4) Białorusinów. Ktoż zaręczy, że w Rosyi nie rozkażą urzędnikom Polakom podobnie, jak w Pruszech za Niemców, podawać się za Rosyan i przez nich nie będą powiększać liczby po rosyjsku niby mówiących katolików? Używającego mowy matoruskiej ludu polskiego wiejskiego nie naklonią do tego samego, bo on wielko-rosyjskiej mowy i nie rozumie i nie lubi. W Galicyi jest około 100.000 ludu łacińskiego, mówiącego w domu po rusku, a mimo to do kościołów łacińskich nie było potrzeba ruski język wprowadzać, bo polski wszyscy parafianie, jeżeli nie mówią nim, to przynajmniej rozumieją i kochają. Inaczej stać się może w Rosyi, gdzie teraz „język większości ludności” lub grupy, do której przeważnie należy kościół, będzie mógł być na żądanie zaprowadzony. Dla braku szkół i urzędników polskich przywyknienie do języka polskiego u łacinników wiejskich mniejsze jest tam, aniżeli w Galicyi. Staćby się zatem mogło, że matoruski język w południowych prowincjach obok polskiego do kościołów katolickich byłby wprowadzony. Wydarzyłby się to mogło tem łatwiej, że Polacy ukraińscy do miejscowego języka bardzo są razem z ludem całym przywiązani a przywiązanie to, skąd inąd szlachetne, wyrodiło się u wielu w t. zw. chorobliwy obaw chłopotomanstwa, nie uleczonego zgła zawodem z r. 1863. Niespokojny duch dawnej kozackiej uczciwości i miejscowym Polakom a ruch matoruski, drzemający w skrytości, będzie chciał i do kościołów katolickich wtargnąć.

Białorusini katolicy, nie mający jako naród żadnej przeszłości historycznej i z językiem mało wyrobionym po literacku, stali do niedawna mniej więcej na takim stanowisku jak Kaszubi do Polaków. Miałby sobie Kaszuba za obrazę, gdyby ksiądz w kościele do niego po kaszubsku przemawiał; sądziliby, że go zdradził. Po białorusku kazania były nieskiedy mówione na Litwie i dalej, ale język to niewyrobinony i przez ciągłe stykanie się z Rosyanami nie obiecyjący tej żywności i oporności na obce wpływy, jak je ma język matoruski. Można przypuszczać, że i w tę stronę zwraca się uświelenie rządu rosyjskiego, aby zażądano nabożeństwa z językiem urzędowym, wobec którego przeszły zakaz papieski w dawnej mocy istnieć przestał.

Na biskupów polskich pod rządem rosyjskim w formie okólnika papieskiego, konieczności podrykowanego, spadał kłopot nielada i nowe trudności. Jeżeli rząd rosyjski domagał się wydania obecnego okólnika, musiał mieć w teta interes nie nasz, nie katolicyzmu, tylko swój własny.

Węzówkę tedy roztrąpaności trzeba będzie polskim biskupom, aby w samotrąskazi zdradliwie ulowić się teraz nie dali.

Nasz korespondent warszawski tak pisze o tej sprawie:

Niekorzystne wrażenie na pewne sfery, zwłaszcza narodowo-demokratyczne wywarło postanowienie Stolicy Apostolskiej, dotyczące zwolenienia, aby oddać kazania i modlitwy w ko-

44 JAN KAZIMIERZ ZIELIŃSKI.

PIECZENIARZE.

(Z cyklu „Szkice z czasów Stanisława Augusta.”)

(Ciąg dalszy.)

Bo wówczas wasy, ta najpiękniejsza ozdoba każdego mężczyzny, były dla kobiet odrazą. Kobiety miały wstręt do polskiej sukni, twierdząc, że Polacy, chodzący po polsku, jako niewypolerowani w umizgi, ledzące pieć piękna, jakie modnisiowie za największą grzeszczono obyczajów do kraju przywozili, zachowali jeszcze manieri rubaszne, dawnym sarmatyzmem technące. Jak zwykłe w naturze się dzieje, lubiły one obiekty podobne do siebie, więc wyrzutowanych, wyperfamowanych, wypudrowanych, wygotsetowanych gachow bez wąsów, a te rzadkie panie, które oddawały swą rękę Polakowi w kontuzju i przy karabeli, uważane były za heroiny.

Długo wspominało młodego Jana Potockiego, który w owym czasie, powróciwszy z Paryża, pojawił się na dworze Stanisława Augusta w żupanie i kontuzju, przy karabeli, z głową ostrzyżoną i wąsami. Nie miał zrobion na naonczas sensacyj wśród kobiet, które wydzic się nie mogły skąd się wzięły u niego takie barbarzyńskie gusta...

Marszałek Lubomirski podatny więc znalazł grunt w Warszawie dla swych francuskich przywłknień. Nie jedne były o to spory z księżną Izabellą Czartoryską, żoną generała ziem podolskich, z Flemingów urodzoną, która w Powązkach wychowując przystojnie swe dzieci, zważała pilnie na wszczepianie w nich miłości ojczyzny i zachowanie dawnych tradycy.

Już od dwóch godzin nieskończonym szeregiem wjeżdżali w dziedziniec pałacu wojewody ruskiego pojazdy pierwszych magnatów Korony i Litwy. Powozy wjeżdżały jedną bramą, a wyjeżdżały drugą. Przed każdym szły laury lub masztalerze z pochodniami, a dokoła tłum pałuków, hajduków, straż drabantów, bośniaków, lub chmara kozactwa. *)

*) Z rękopisu L. hr. Potockiego. (Przyp. autora).

Gdziekolwiek tylko, skromne były gromadki Polaków w kontuzkach i przy karabeli, z podgonionymi głowami i z sarmackimi wąsami...

Nagle, wpadając do sali, zawołał marszałek książęcego dworu:

— Król jedzie!

Lubomirski z małżonką wyszli do przedpokoju i przez otwarte podwoje, Stanisława Augusta, do sali balowej wprowadzili.

Król skłonił się wszystkim z lekka, a gdy natychmiast książęca kapela poloneza zagrała, z gospodynią domu bal otworzył.

Setki par zwolna przesuwaly się po wytwornych komnatach.

Szli pierwsi panowie Korony i Litwy, hetmani, wojewodowie, kasztelanowie, dygnitarze w przepysznych ubiorach, obsiani brylantami, rzekłbyś — pierwszy naród, najbogatszy w świecie, który wówczas już ostatkami gonili...

I kogoż tam nie było!...

Jak w kalejdoskopie przesuwaly się pary... Tuż za królem szedł hr. Stackelberg, ambasador rosyjski, w mundurze zielonym, z pomysłowym koltnerzem, ze wstęgą i gwiazdą orderu św. Andrzeja. Prowadził księżną Izabellę Czartoryską generałową ziem podolskich, która wspomniała ubiorem, do stroju królowej Jadwigi podobnym, zakasowała inne panie. Podziwiano jej białą, gładetową suknię, nasywaną perłami i piaszczą z amarantowego aksamitu, podbity grostostajami. Na głowie nosiła koronę. Miała wówczas lat 30, rysy jej nie były regularne, twarz...

pełna, choć drobna, oczy z dziwnie dobrem, łagodnym spojreniem na kibić giętką i wysmukłą. Czarowała i samowładnie nad sercami panowała.

— Pani — mówił do niej Stackelberg — wszak w kraju tym zastępują twojego Wilhelma — i czemużbyś go w twem sercu zastąpić nie miał?

— Cożby na to mój Jagiello powiedział? zapytała księżna.

— Pani, jesteś wdziękami swymi i królewską szatą podobną do królowej Jadwigi, a spojrzj tylko czy twój Jagiello w tej upudrowanej fryzurze, w tym różowym, jedwabnym fraku, podobny jest do htewskiego księcia?

Księżna się uśmiechnęła. Za nimi szedł poseł hiszpański Arauda w kastylijskim z aksamitu niebieskiego ubiorze. Zamiast guzików, miał przyszłe złote portugały. Na ramieniu czarny piaszczący aksamitny, lewą ręką, opartą o rękoleję tolekańskiej szpady, trzymał czarny, kastorowy kapelusz, spięty diamentowym karbunkulem. Prawą ręką podawał siostrze królewskiej, wdowie po Janie Klemencie Branickim, kasztelanie krakowskim, hetmanie wielkim koronny m. Poważna matrona zwolna obok niego postępowała w stroju przypominającym dwór Ludwika XIV.

W czwartej parze szedł Stanisław Szczęsny Potocki, syn wojewody kijowskiego, w mundurze putku imienia wojewody, granatowej barwy z obszlegami żółtymi, ze złotymi szlfami i Orderem Orła Białego. Prowadził hetmanową Ogińską,

corke Fryderyka Michała ks. Czartoryskiego, kanclerza, urodzoną z Wallensteinowej. Była to jedna z pierwszych dam w kraju, słynąca z cnot i gościnności staropolskiej.

Dalej szedł ks. Kazimierz Pomiatowski, starszy brat króla, który przepędziwszy część młodości swojej w Paryżu, choć w więcej aniżeli dojrzałym już wieku, w sposobie życia, w ubiorze, naśladował ponsucie owczesnych obyczajów i przesdał zawsze modę. Podawał rękę słynnej naonczas z wdzięków i z bujnej wyobraźni damie, która zawsze ukazywała się na balach w ekscentrycznym jakimś ubiorze. Tym razem przywdziała stroj Magdaleny. Miała na sobie suknię z przezroczyściej tkanki, przepasaną złotym sznurkiem. Krucze włosy w pierścieniach spadały niżej stanu.

Wśród widzów, nie biorących udziału w tańcu, stał ulubiony poeta Węgierski, który na widok tej przeslicznej damy, rzekł do stojącego obok kolegi swego szambelana Trembeckiego półgłosem:

— Z rozpuszczonymi włosy i twarzą wyzutą, Podobna Magdalenie życiem, nie pokutaj!

— Doskonale! — rzekł Trembecki. Zupelnie trafnie i sprawiedliwie.

(C. d. n.)

DROBNE OGŁOSZENIA

Paszet Pain de gibiers wypiekany, funt 2 kor. Korniszony mięsane pikle w pięknych słoikach 72 h. Kasimiera Matonyńska, Kolomyja, Mitohówka 80.

Kilku uczniów, synów zamorskich, znych rodziców, pryncipal pensjonat wychowawczy Chomińskiego i Szczyrkowicza we Iwowie, Kadecka 1. 861

Wyborny miód deserowy, kuracyjny, z własnych pasiek, 5 kg. twardy 6 k., "aryas miódoborów" (gęsto płynna pasta) 6 kor 60 h. franco. Korzeniewicz em. nau. cysiel, Iwancajny. 227

Meble żelazne i lóška, umywalnia, wieszak: dla, poleca Fr. Chladek, magazyn wyrobów żelaznych, metalowych, Lwów, Rynek 45. 62

Nauczyciel, guwerner, z długoletnią praktyką, szuka posady zaraz lub od lutego. Łaskawe oferty: L. Studziński, Kłipczaka, poczta Tarnopol. 69

Koncypienta

uprawnionego do substytucji, poszukuje kancelarya adwokacka we Lwowie. Zgłoszenia rzyjmuje administracja "Gazety Narodowej". 68

Biuro nauczycielskie

Mme Allement, ul. św. Michała 5, (boczna Kościuszki) poleca nauczycieli z wyższym wykształceniem.

"Ogrodnictwo"

organ Towarzystwa ogrodniczego w Krakowie, pod redakcją Józefa Brzesińskiego, wychodzi w miesięcznych zeszytach ilustrowanych, obecnie 10-ty rok. Zamieszka najwięcej i zajmujące prace i rozprawy, w dziedzinie sadownictwa, warzywnictwa, kwieciarstwa, trześci ogólnej, korespondencyjny itp.

Słabość męska

skutki szczególniej tajnych grzechów młodości oraz innych nadużyć niszczących zdrowie, jak pewno i trwałe usunąć, poznać jedynie w licznych wydaniach rozpisano-ochlona książka ilustr.

ochrona własna

Cena wydania polskiego 1 zł. Cena wydania niemieckiego 2 zł. Tysiąc-cie zmalszo w niej objaśnienie swych czynności, a za użyciem kursacji w książce tej zaleconej, spełnia swą rolę męską. Za nadaniem franco nadesłany, otrzyma się książkę w kopercie przez Magazyna wydawnictwa R. F. Biercy w Lipsku (Verlage-Magazin Leipzig, Neumarkt 34) w Niemczech. 601

Portrety z fotografii

kredkowe po 3, 4 i 5 zł. akwarelowe po 5, 8 i 10 zł. stosownie do wielkości, wykonuje się przy ul. Ochrocznej 1. 5. Wiadomość u dozorczy.

Tutki cygaretkowe "SWIT"

Nowe hygieniczne opakowanie. Wylądnie dobre gatunki. Do nabycia w lepszych trafikach.

Cognac Czuba-Durozier & Cie. DISTILLERIE FRANÇAISE, PROMONTOR. Wszędzie do nabycia. Rok założenia 1884.

UCZENICE uczące do zakadów naukowych, znajdują najlepsze umieszczenie w Internacie przy ul. Żulianskiego 6, I piętro.

Wiedeński Bank Związkowy Filia we Lwowie. Kapitał akcyjny: korona sto milionów. Fundusze rezerwowe: korona dwadzieścia osiem milionów.

WITOLD TRANDA w Przemyślu, sklep: ul. Franciszkańska 7, warsztaty: ul. Gimnazjalna 6. Warsztaty mechaniczne dla naprawy rowerów, motorów i automobilów.

Z PRUS sprowadzana, droga, WODĘ SELTERSką, zastępuje w zupełności woda polecona przez Towarz. lekarskie alkaliczno słona zawierająca części składowe jak Woda Selterska K. Rząca i Chmurski w Krakowie.

Ruch pociągów kolejowych Obowiązujący z dnem 1-go maja 1906 roku.

Table with columns for train direction (Do Lwowa z, Ze Lwowa do), departure times, and station names. Includes sub-sections for local trains and specific routes like 'Podzamcze'.

Wiedeński Bank Związkowy Filia we Lwowie. Złatwia wszelkie interesa bankowe oraz transakcje w zakresie kantorów wymiany wchodzące - a mianowicie: Przyjmuje wkładki w rachunku oszczędnościowym i w rachunku bieżącym.

W Administracji "GAZETY NARODOWEJ" ul. Kopernika 1. 7. Do nabycia "Gawędy staropolskie", według różnych autorów zebrane, oprawne k. - 60 h.

Colosseum w Pasażu Hermanów 1 i 16 nowy program. Codziennie przedstawienia o 8-mej. W niedzielę i święta dwa przedstawienia, o 4 popoł. i o 8 wieczorem.

C. k. kolej państwowa. Pociągi lokalne. Odehoda z Lwowa: do Brzuchowic (od 6 maja do 23 września w.) 6:05 rano, 2:28, 3:40 i 5:36 popołudniu.